

# BOLESŁAWSKIE PREZENTACJE

Informacyjny Miesięcznik Samorządowy

Nr 12/2013 (148)  
Grudzień 2013  
Egzemplarz bezpłatny  
ISSN 1507-885X

*Nadchodzące Święta Bożego Narodzenia niosą ze sobą wiele ciepła i radości. Niech będą one pogodne, rodzinne i wolne od codziennych zmagani i trosk, a podjęte wyzwania tylko sukcesem. W tym wyjątkowym okresie chcemy Państwu życzyć wszelkiej pomyślności, nadziei i niczym niezmąconego szczęścia.*

Przewodniczący Rady Gminy Bolesław

*Hojci*  
Mirosław Wójcik

Wójt Gminy Bolesław

*Januszek*  
Ryszard Januszek



Telefony kontaktowe do naszych filii:

**Dworek w Krzykawce Ujków Nowy**  
(32) 6424-720 (32) 6424-054 (32) 6459-829

**Małobądz Hutki**  
(32) 6423-788

W sprawie rezerwacji prosimy o kontakt pod numerem telefonu (32) 6424-073

## Styczeń

- 1 **Sr** Nowy Rok Mieczysława
- 2 **Cz** Izydora Grzegorza
- 3 **Pt** Danuty Zdzisława
- 4 **Sb** Elżbiety Anieli
- 5 **Nd** Hanny Edwarda Szymona
- 6 **Pn** Trzech Króli
- 7 **Wt** Lucjana Juliana
- 8 **Sr** Seweryna Juliusza
- 9 **Cz** Adriana Marceliny
- 10 **Pt** Danuty Wilhelma
- 11 **Sb** Honoraty Matyldy
- 12 **Nd** Ady Benedykta
- 13 **Pn** Bogumiły Weroniki
- 14 **Wt** Feliksa Niny
- 15 **Sr** Pawła Arnolda Izydora
- 16 **Cz** Marceliego Włodzimierza
- 17 **Pt** Antoniego Jana
- 18 **Sb** Małgorzaty Piotra
- 19 **Nd** Henryka Marty
- 20 **Pn** Fabiana Sebastiana
- 21 **Wt** Agnieszki Jarosława
- 22 **Sr** Anastazego Wincentego
- 23 **Cz** Ildefonsa Rajmunda
- 24 **Pt** Rafała Felicji
- 25 **Sb** Pawła Miłosa
- 26 **Nd** Tymoteusza Michała
- 27 **Pn** Anieli Jerzego
- 28 **Wt** Walerego Karola
- 29 **Sr** Franciszka Józefa
- 30 **Cz** Macieja Martyny
- 31 **Pt** Jana Marceli

**2 finał WOŚP**  
**W Bolesławiu**

**Zima Prozy**

**Dzień Kobiet**  
**w Gminie Bolesław**

## Marzec

- 1 **Sb** Albina Antoniego
- 2 **Nd** Heleny Haliszki
- 3 **Pn** Maryny Kunegundy
- 4 **Wt** Arkadiusza Eugeniusza
- 5 **Sr** Środa Popielcowa
- 6 **Cz** Rozy Wiktora
- 7 **Pt** Tomasza Felicjy
- 8 **Sb** Dzień Kobiet
- 9 **Nd** Franciszki Dominiki
- 10 **Pn** Cypriana Aleksandra
- 11 **Wt** Benedykta Konstantego
- 12 **Sr** Alojzego Bernarda
- 13 **Cz** Bożeny Krystyny
- 14 **Pt** Leona Matyldy
- 15 **Sb** Longina Klemensa
- 16 **Nd** Izabeli Oktawii
- 17 **Pn** Patryka Zbigniewa
- 18 **Wt** Cyryla Edwarda
- 19 **Sr** Józefa Bogdana
- 20 **Cz** Klaudii Eufemii
- 21 **Pt** Ludomira Benedykta
- 22 **Sb** Katarzyny Bogusława
- 23 **Nd** Pelagii Feliksa
- 24 **Pn** Marka Gabriela
- 25 **Wt** Marioli Wienysława
- 26 **Sr** Emanuela Larysy
- 27 **Cz** Lidii Ernesta
- 28 **Pt** Anieli Jana
- 29 **Sb** Wiktoryna Helmuta
- 30 **Nd** Anieli Leonarda
- 31 **Pn** Beniamina Balbiny

## Kwiecień

- 1 **Wt** Grazyny Ireny
- 2 **Sr** Władysława Franciszka
- 3 **Cz** Ryszarda Ireny
- 4 **Pt** Benedykta Kazimierza
- 5 **Sb** Katarzyny Wincentego
- 6 **Nd** Izoldy Ireneusza
- 7 **Pn** Rufina Donata
- 8 **Wt** Dionizego Julii
- 9 **Sr** Marii Dymitra
- 10 **Cz** Michała Makarego
- 11 **Pt** Filipa Leona
- 12 **Sb** Damiana Juliusza
- 13 **Nd** Przemysława Idy
- 14 **Pn** Bereniki Waleriana
- 15 **Wt** Ludwiny Wacławy
- 16 **Sr** Cecyliana Bernadety
- 17 **Cz** Roberta Rudolfa
- 18 **Pt** Alicji Bogusławy
- 19 **Sb** Adolfa Tymona
- 20 **Nd** Czesława Agnieszki
- 21 **Pn** Poniedziałek Wielkanocny
- 22 **Wt** Kai Łukasza
- 23 **Sr** Jerzego Wojciecha
- 24 **Cz** Alekszego Horacego
- 25 **Pt** Marka Jarosława
- 26 **Sb** Marzeny Marli
- 27 **Nd** Ludwika Piotra
- 28 **Pn** Pawła Walerii
- 29 **Wt** Rity Donaty
- 30 **Sr** Mariana Katarzyny

**Konkurs**  
**Wielkanocny**

## Maj

- 1 **Cz** Święto Pracy
- 2 **Pt** Zygmunta Atanazego
- 3 **Sb** Roczn. Konst. 3 Maja
- 4 **Nd** Moniki Michała
- 5 **Pn** Ireny Waldemara
- 6 **Wt** Filipa Judyty
- 7 **Sr** Benedykta Gizeli
- 8 **Cz** Ilzy Stanisława
- 9 **Pt** Bożydara Grzegorza
- 10 **Sb** Izydora Antoniny
- 11 **Nd** Igi Ignacego
- 12 **Pn** Joanny Achillesa
- 13 **Wt** Głorii Gerwazego
- 14 **Sr** Bonifacego Dobiesława
- 15 **Cz** Zofii Nadziel
- 16 **Pt** Andrzeja Jędrzeja
- 17 **Sb** Brunona Paschalis
- 18 **Nd** Eryka Feliksa
- 19 **Pn** Piotra Iwa
- 20 **Wt** Aleksandra Bazylego
- 21 **Sr** Jana Wiktora
- 22 **Cz** Heleny Wiesławy
- 23 **Pt** Emilii Iwony
- 24 **Sb** Joanny Zuzanny
- 25 **Nd** Borysława Grzegorza
- 26 **Pn** Filipa Pauliny
- 27 **Wt** Augustyna Juliana
- 28 **Sr** Jaromira Justa
- 29 **Cz** Magdaleny Bogumiły
- 30 **Pt** Karola Ferdynanda
- 31 **Sb** Anieli Petronelli

## Czerwiec

- 1 **Nd** Dzień Dziecka
- 2 **Pn** Erazma Marianny
- 3 **Wt** Leszka Tamary
- 4 **Sr** Franciszka Karola
- 5 **Cz** Bonifacego Waltera
- 6 **Pt** Norberta Laurentego
- 7 **Sb** Roberta Wiesława
- 8 **Nd** Maksyma Modarda
- 9 **Pn** Anny Felicjana
- 10 **Wt** Bogumiła Małgorzaty
- 11 **Sr** Barnaby Radomila
- 12 **Cz** Janiny Jana
- 13 **Pt** Lucjana Antoniego
- 14 **Sb** Bazylego Eliza
- 15 **Nd** Wita Jolanty
- 16 **Pn** Anety Benona
- 17 **Wt** Alberta Ignacego
- 18 **Sr** Marka Elżbiety
- 19 **Cz** Boże Ciało
- 20 **Pt** Diny Bogny
- 21 **Sb** Alicji Alojzego
- 22 **Nd** Pauliny Tomasza
- 23 **Pn** Wandy Zenona
- 24 **Wt** Jana Danuty
- 25 **Sr** Lucji Wilhelma
- 26 **Cz** Jana Pawła
- 27 **Pt** Maryli Władysława
- 28 **Sb** Leona Ireneusza
- 29 **Nd** Piotra Pawła
- 30 **Pn** Emilii Lucyny

**151 Rocznic Bitwy**  
**pod Krzykawką**

**Święto Gminy**  
**Bolesław**





# Już od pokoleń...

Święta Bożego Narodzenia mają niepowtarzalny charakter. Nie pozwólmy jednak by gorączkowe przygotowania i nerwowa gonitwa za zakupami nie przysłoniły nam czegoś o niebo ważniejszego - ich rodzinnej atmosfery, w której od wielu już pokoleń praktykujemy różnorakie bożonarodzeniowe zwyczaje:

## ŻŁÓBEK - SZOPKA

Grotę betlejemską, miejsce narodzin Chrystusa, od samego początku była miejscem otoczonym szczególną czcią. Z polecenia św. Heleny, matki cesarza Konstantyna Wielkiego, zbudowano nad nią w IV wieku bazylikę. Od VI stulecia zaś zaczęto czcić drewniany żłóbek, w którym leżało Dzieciątko Jezus, w specjalnej kaplicy w rzymskiej Bazylice Najświętszej Maryi Panny Większej.

Św. Franciszkowi z Asyżu natomiast zawdzięczamy ideę budowania szopki betlejemskiej w kościołach parafialnych.

## OPLĄTEK

Tradycyjne spożywanie wierzchołka wigilijnej poprzeczki dzielenie się białym opłatkiem, czyli bardzo cienkim niekwaszonym chlebem.

Początkowo opłatek nie był związany z okresem Bożego Narodzenia, lecz raczej odnosił się do Eucharystii. Znano bowiem, zarówno na Wschodzie, jak i na Zachodzie Kościoła, zwyczaj „błogosławienia chleba” (w czasie Mszy św. i poza nią) i spożywania go jako rodzaju komunii duchowej.

## CHOINKA - DRZEWKO BOŻONARODZENIOWE

W wielu kulturach i religiach drzewo uchodzi za symbol życia.

Ciekawa jest też swoista teologia choinki. Otóż białe światła umieszczone na niej mają wskazywać bezpośrednio na Chrystusa, który przyszedł na świat jako „Światło na oświecenie pogan”, a żywe zielone drzewo jodłowe ma symbolizować Chrystusa jako Źródło wszelkiego życia.

## KOLEĐY

Sama nazwa „kolęda” w starożytnym Rzymie oznaczała pierwszy dzień każdego nowego miesiąca. Szczególnie uroczystość obchodzono tam tzw. calendae (w styczniu), które dzięki Juliuszowi Cezarowi stały się początkiem nowego roku administracyjnego.

Właśnie w czasie ich trwania odwiedzano się wzajemnie oraz obdarowywano różnego rodzaju podarkami, śpiewając przy tym okolicznościowe pieśni. Kolędy stanowią zatem bardzo specyficzny li-

teracki gatunek śpiewanej teologii, w której jest miejsce na wręcz pewnego rodzaju „spoufianie się z Bogiem w osobie Jezusa Chrystusa”. W każdej z nich drzemie ogromny ładunek emocjonalny, który sprawia, że są one bliskie każdemu człowiekowi.

## WOLNE MIEJSCE PRZY STOLE

„A trzy krzesła polskim strojem, koło stołu stoją próżne i z opłatkiem każdy swoim idzie do nich spłacać dłużne i pokłada na talerzu Anielskiego Chleba kruchy, bo w tych krzesłach siedzą duchy.” (Wincenty Pol). Pozostawienie choćby jednego wolnego miejsca przy stole dla niespodziewanego gościa sięga bardzo dawnego, pieczołowicie zachowywanego zwyczaju, który odnosi się do stale obecnej przy wigilijnym stole pamięci o zmarłych. Wyraża również symbolicznie obecność Chrystusa pośród uczestników świątecznej kolacji.

## PREZENTY GWIAZDKOWE

Dzisiejszą tradycję wręczania bożonarodzeniowych prezentów, według bardzo wielu źródeł, zawdzięczamy Marcinowi Lutrowi, który w 1535 r. domagał się, aby protestanci zaniechali zwyczaju „św. Mikołaja”, a prezenty dawali swoim dzieciom jako dar samego „Dzieciątka Jezus”. Z czasem wszystkie kraje chrześcijańskie, w tym także katolickie, przyjęły tę praktykę.

Pamiętajmy jednak, że największym gwiazdkowym prezentem ofiarowanym naszym bliskim jesteśmy my sami. Nasz czas, uwaga, życzliwość... One nie zastąpią nawet najbogatszych podarków!

► Na podst. opracowania P. Sosneckiego

## Informacja dla Par obchodzących w 2014 roku Jubileusz 50 – lecia i 60 – lecia pożycia małżeńskiego

Zgodnie z przyjętą tradycją Urząd Stanu Cywilnego w Bolesławiu będzie organizował uroczystość nadania przez Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej Medali za Długoletnie Pożycie Małżeńskie. Zapraszam Dostojnych Jubilatów – mieszkańców naszej Gminy, którzy w 2014r. obchodzić będą 50 – tą i 60 – tą rocznicę pożycia małżeńskiego do zgłaszania się w USC / pokój nr 5 / do dnia 17 stycznia 2014 r. w godzinach pracy Urzędu Gminy. Jubilatów obchodzących 50 – tą rocznicę pożycia małżeńskiego proszę o przyniesienie dokumentów tożsamości w celu wypełnienia stosownych wniosków o nadanie Medali.

Kierownik Urzędu Stanu Cywilnego  
► Elżbieta Kubańska



**Pełnych radości, pokoju i szczęścia Świąt  
Bożego Narodzenia  
oraz wszelkiej pomyślności  
w Nowym 2014 Roku,  
życzą Dyrektor i Pracownicy  
Centrum Kultury im. Marii Płonowskiej  
w Bolesławiu**

# Dziękujemy!

Zarząd Koła Terenowego Polskiego Związku Emerytów, Rencistów i Inwalidów w Bolesławiu, w imieniu swych członków składa serdeczne podziękowania wszystkim, którzy wzięli udział w uroczystości jubileuszu 50-lecia i przekazania Sztandaru. Dziękujemy za List Gratulacyjny i pomoc finansową pani Elżbiecie Arciszewskiej przewodniczącej Zarządu Głównego PZERiL w Warszawie i Kierownictwu Zarządu. Serdeczne podziękowania składamy na ręce wójta Gminy Bolesław Ryszarda Januszka z małżonką Zofią.

Dziękujemy wszystkim, którzy nie pozostali obojętni na nasz apel i wsparli nas finansowo w zorganizowaniu jubileuszu i w wykonaniu Sztandaru, który jest ukoronowaniem naszej 50-letniej działalności. Zjednoczeni pod nim, będziemy trwać w obronie godności człowieka, bronić interesów słabszych i godnie reprezentować Polski Związek Emerytów, Rencistów i Inwalidów oraz gminę Bolesław.

Dziękujemy pani Wandzie Szelągowskiej, przewodniczącej Zarządu Okręgowego PZERiL w Krakowie, że zaszczyliła swą obecnością naszą uroczystość i wspólnie z wójtem Gminy Bolesław Ryszardem Januszkiem-dokonała ceremonii wręczenia Sztandaru. Dziękujemy paniom: Teresie Jasińskiej i Halinie Piątek z Zarządu Rejonowego PZERiL w Olkuszu oraz przedstawicielom z Kół Terenowych w Kluczach, Bukownie i z Koła Terenowego nr 1 w Olkuszu, za życzenia i udział w tej bardzo ważnej dla naszego Związku uroczystości. Szczególne podziękowania składamy pani Barbarze Rzońca –dyrektor Centrum Kultury im. Marii Płonowskiej w Bolesławiu.

Z życzeniami zdrowych i wesołych Świąt Bożego Narodzenia oraz wszelkiej pomyślności w Nowym 2014 Roku...



## Piękna rocznica

Rocznica ślubu to bardzo wzruszająca uroczystość, ożywiają wspomnienia, przed oczami przesuwiają się obrazy z tamtych młodości lat i mienia się swoistym blaskiem wspomnień. Tak było również u Lucyny i Zygmunta Lubaszków z Podlipa, którzy świętowali diamentową rocznicę swego ślubu. Życzenia życia w jak najlepszym zdrowiu i zadowoleniu złożyli wójt Ryszard Januszek i przedstawiciele Urzędu Gminy Bolesław. Były kwiaty, prezenty, i wspaniały wspólny poczęstunek, który nie tylko wybornie smakował, ale stał się okazją do wspomnień, których przez lata nabierało się niemało.

-Zobaczyłem idącą drogą piękną dziewczynę i potem cały już czas myślałem o tajemniczej nieznajomej...-wyznaje rodowity podlipianin-pan Zygmunt.

-Zapoznaliśmy się u koleżanki Jaśki i zaikrzyło... -dodaje pochodząca z Sosnowca pani Lucyna. Poznali się, pokochali, wspólnie budowali, pracowali, wychowywali kolejne pokolenia. Małżonkowie mają dwie córki (Aleksandrę i Barbarę), wnuczki (Kamile, Marcelę i Izę) oraz wspaniałe prawnuczka (Wiktora i kandydata na super piłkarza-Jonatana). Swoją postawą wzajemnej miłości i szacunku diamentowi małżonkowie przywracają nam wiarę w to, że odpowiedzialność za drugiego człowieka może być w życiu wartością najważniejszą. Jubilatów serdecznie gratulujemy i życzymy doczekania kolejnych jubileuszy w zdrowiu i zgodzie.

►Beata Bazan-Bagrowska



Lucyna i Zygmunt Lubaszka-60 lat razem!



## Oj działo się, działo, była zabawa ... i czasu było mało!

Podczas ósmych obchodów Dnia Życzliwości w Publicznym Gimnazjum im. KEN w Bolesławiu było głośno, radośnie i bardzo, bardzo życzliwie.

Na corocznych obchodach SZKOLNEGO DNIA ŻYCZLIWOŚCI gościliśmy panie: sekretarz Gminy Bolesław Halinę Makowską, kierownika Gminnego Ośrodka Pomocy w Bolesławiu Annę Kruszek - Kołodziejczyk oraz Pełnomocnika Wójta Gminy Bolesław ds. Profilaktyki i Przeciwdziałania Uzależnieniom - Katarzynę Kurek. Szanowne panie zaprosiliśmy do życzliwego jury, gdzie nasza życzliwa pani dyrektor Agata Borkiewicz była przewodniczącą.

Na rozpoczęcie akademii głos zabrał pan Marek Szczotkowski, który jak zwykle w przystępny sposób opowiedział naszej młodzieży o przemocy i agresji. Znamy pana Marka dobrze, gdyż gościł u nas nie po raz pierwszy. Ma on niesamowitą moc przebicia, zarówno do dorosłych, jak i nieletnich odbiorców.

Następnie każda z klas wzięła udział w trzech życzliwych konkurencjach. W pierwszej uczniowie musieli wykazać się talentem „pisarsko-kulinarnym” i wymyślić PRZEPIS NA DOBRY DZIEŃ. Pomysłów było mnóstwo, na pewno niektórzy skorzystają z ciekawych przepisów. Druga konkurencja wzbudziła ogromne emocje. Wychowawca miał przytoczyć argumenty potwierdzające tezę, że jego wychowankowie są życzliwi i odwrotnie - uczniowie mieli podać jak najwięcej przykładów świadczących o życzliwości swojego wychowawcy. Niesamowitych wrażeń dostarczyły nam wystąpienia wszystkich wychowawców i ich podopiecznych. Okazało się, że tak życzliwi nauczyciele i uczniowie są tylko w Publicznym Gimnazjum w Bolesławiu. Ostatnia trzecia konkurencja to zadanie polegające na wypisaniu jak największej liczby sposobów radzenia sobie ze złością i gniewem na specjalnie przygotowanych „złych buźkach” w kolorach barw poszczególnych klas. Sposobów - oczywiście akceptowanych społecznie - było wiele, a niektóre nawet zaskakiwały.

Po zakończeniu wszystkich konkurencji do tańca zaprosiła nas Michalina Szkolak, uczestniczka programu YOU CAN DANCE, która także była naszym gościem podczas Szkolnego Dnia Profilaktyki w 2011

roku. Na początek Michalina zaprezentowała swoje umiejętności taneczne, które zdobyła na warsztatach w Los Angeles, a następnie zaprosiła uczniów do nauki tańca. Ochotników było wielu. Nasz gość roztańczył prawie wszystkich gimnazjalistów. Na pamiątkę Jej wizyty odbyła się sesja fotograficzna.

Po występie młodej gwiazdy, podsumowaniu konkurencji międzyklasowych i podliczeniu zdobytych punktów, okazało się, że w tym roku DZIEŃ BEZ PYTANIA wygrała klasa 3a.

W plebiscycie na najbardziej życzliwego nauczyciela i pracownika naszej szkoły największą sympatię zyskała pani Helena Szlęzak, wyróżnienia zdobyły panie Barbara Kulanty i Katarzyna Pięta. Wśród uczniów tytuł najżyczliwszej uczennicy zdobyła Katarzyna Cebo z klasy 3b, z kolei najżyczliwszym uczniem został Wiktor Nocoń z klasy 3a. Ogłoszono również wyniki konkursu „ŻYCZLIWOŚĆ W NASZEJ SZKOLE”: I miejsce zdobyła Sylwia Probiez - 3b, drugie Alicja Kulig - 3b, a trzecie Anna Mirek - 1a. Wyróżniono także cztery uczennice: Roksanę Wójcik - 2b, Elżbietę Piętę - 3a oraz Laurę Wadas i Gabrielę Stempniewską z klasy 1a.

Podczas akademii rozśpiewały nam publiczność Kamila Mendrek i Emilia Czyżewska z klasy 2b.

W czasie gdy jury obradowało, uczniowie obejrżeli prezentację multimedialną, która przypominała obchody SZKOLNEGO DNIA ŻYCZLIWOŚCI rok i dwa lata temu, gdzie było równie głośno i radośnie.

Dodatkowo osłodzono nam ten pełen wrażeń dzień przepyszными cukierkami ufundowanymi przez panią Katarzynę Kurek oraz słodzikami batonikami otrzymanymi od Rady Rodziców naszej szkoły.

Finałem tego radosnego DNIA ŻYCZLIWOŚCI było wyjście przed budynek szkoły i wypuszczenie do nieba balonów z przypiętymi do nich sposobami radzenia sobie ze złością i gniewem.

Do zobaczenia za rok i pamiętajcie ŻYCZLIWOŚĆ WYSTARCZY!

►Organizatorki: Agnieszka Sędzik, Aneta Gajdziszewska



## Bezpromilowo w Publicznym Gimnazjum

Publiczne Gimnazjum im. KEN w Bolesławiu podobnie jak w poprzednich latach przystąpiło do VI już edycji Kampanii Trzeźwa Małopolska - "No promil-No problem".

Popularnością wśród uczniów naszej szkoły cieszył się konkurs plastyczny i literacki, którego tematem było przedstawienie prawdziwej lub wymyślonej sytuacji odmowy jazdy z pijanym kierowcą lub powstrzymanie go przed jazdą. Dla autorów najlepszych prac plastycznych (komiksów) - Sylwii Probiez z kl. IIb i Roksanę Wójcik z kl. IIb oraz wierszy - Anny Mirek i Laury Wadas z kl. Ia, nagrody ufundowała Gminna Komisja Rozwiązywania Problemów Alkoholowych w Bolesławiu.

W dniu 28 listopada gościliśmy w naszej szkole panią Annę Kruszek - Kołodziejczyk - kierownika GOPS w Bolesławiu, panią Katarzynę Kurek - Pełnomocnika Wójta Gminy Bolesław ds. Profilaktyki i Przeciwdziałania Uzależnieniom oraz młodszego aspiranta panią

Katarzynę Matras i nadkomisarz Agnieszkę Fryben z Komendy Powiatowej Policji w Olkuszu.

Pani Agnieszka przekazała gimnazjalistom informacje na temat skutków prowadzenia pojazdów przez kierowców będących pod wpływem alkoholu, przedstawiła statystyki wypadków z udziałem nietrzeźwych kierowców (także nieletnich) w powiecie olkuskim oraz omówiła, jak zmienia się sprawność psychoruchowa u osoby, która spożywała alkohol. Z kolei pani Katarzyna przedstawiła, co grozi kierowcom, którzy wsiadają do auta pod wpływem alkoholu lub innych środków psychoaktywnych.

Chętni gimnazjaliści - dzięki alko goglom - mieli możliwość sprawdzić, jak się czuje i co widzi człowiek pijany.

Podczas spotkania nagrody dla autorów najlepszych prac plastycznych i literackich wręczyła pani Anna Kruszek - Kołodziejczyk.

►Agnieszka Sędzik

# Prawdy i mity o masażu

Masaż kojarzy nam się z przyjemnością, relaksem, niektórym może ze SPA i choć rodzajów masażu jest bardzo dużo, większość z nich istotnie wywołuje pozytywne odczucia. Masaż leczniczy stosowany jako jedna z metod fizjoterapeutycznych jest najbardziej cenionym i lubianym przez pacjentów zabiegiem – rozluźnia, odpręża i poprawia samopoczucie.

Najpowszechniej spotykanym typem masażu rehabilitacyjnego jest masaż klasyczny. Polega on na wywieraniu i zwalnianiu ucisku na tkanki ciała poprzez ręce fizjoterapeuty. Istnieje kilka rodzajów chwytów stosowanych w tego typu zabiegu, a są to m. in. głaskanie, wyciskanie, rozcieranie, ugniatanie, oklepywanie czy vibracje. Każdy chwyt ma na celu wywołanie określonego efektu terapeutycznego w tkankach, a dobór odpowiedniego rodzaju chwytu i techniki masażu jest zależny od: części ciała poddawanej zabiegowi, celu, który chcemy osiągnąć i indywidualnych predyspozycji pacjenta.

## Prawda czy mīt

Najpowszechniejszym mitem krążącym wśród pacjentów jest przekonanie o tym, że dobrze wykonany masaż musi boleć, a jak nie boli, to nie pomoże. Nic bardziej mylnego! Wręcz przeciwnie! Prawidłowy masaż nie powinien boleć, ani w trakcie jego wykonywania, ani po zabiegu. Technika oraz siła masażu powinna być indywidualnie dobierana do każdego pacjenta mając na uwadze m.in. rodzaj dolegliwości, zaawansowanie choroby, stan napięcia mięśni, posturę, a nawet wrażliwość na dotyk (tak, aby podczas zabiegu nie występował żaden dyskomfort). W trakcie dziesięciodniowej serii zabiegowej fizjoterapeuta powinien w taki sposób rozplanować wykonywanie masażu, aby uzyskać zamierzone cele bez nieprzyjemnych dla pacjenta doznań. Na początku serii wywierana siła jest mniejsza, a czas zabiegu krótszy. Intensywność masażu zwiększa się stopniowo przy stałej obserwacji reakcji pacjenta na stosowane bodźce. Faktem jest, że po pierwszym zabiegu osoba może odczuwać, że mięśnie są poruszone. Jednakże ból, bądź co gorsze - sińce na ciele są niedopuszczalne.

## Dla kogo?

Masaż na wszystko i dla wszystkich – nieprawda! Masaż podobnie jak inne zabiegi fizjoterapeutyczne ma określone wskazania do jego zastosowania jak i przeciwwskazania. Wykonanie masażu powinno być zatem poprzedzone badaniem lekarskim.

Wskazaniem mogą być bóle kręgosłupa na tle chorób reumatycznych takich jak: zwyrodnienie stawów, reumatoidalne zapalenie stawów, przeciążenie mięśni, nadmierne napięcie mięśniowe, stany po urazach, obrzęki czy neuralgie.

Najważniejsze przeciwwskazania to: nowotwory, choroby serca, zapalenia żył, zakrzepy żyłne, zmiany skórne, świeże urazy, ciąża, gorączka.

## Działanie

Masaż wywiera na organizm działanie miejscowe jak i ogólne.

Działanie miejscowe polega na poprawie ukrwienia tkanek poddawanych zabiegowi. Następuje wówczas lepszy przepływ krwi tętniczej dostarczającej większą ilość tlenu i substancji odżywczych, a jednocześnie ułatwiony jest odpływ krwi żyłnej zawierającej zbędne produkty przemiany materii. Oznacza to lepsze odżywienie tkanek co wpływa pozytywnie na procesy regeneracyjne. Rozszerzeniu ulegają naczynia limfatyczne - co jest bardzo ważne przy działaniach przeciwobrzękowych. Pod wpływem masażu następuje normalizacja napięcia mięśniowego, a to powoduje, że sprawność mięśni wzrasta. W samych stawach następuje zwiększona produkcja mazi stawowej co z kolei poprawia ruchomość stawów. Rozluźnieniu ulega podskórna tkanka łączna. Masaż więc - zmniejszając napięcie mięśni i poprawiając ukrwienie działa przeciwbólowo. Przewlekłe bóle, szczególnie w okolicy


przykręgosłupowej są wynikiem osłabienia mięśni lub ich nadmiernego napięcia. Na ogół nie zastanawiamy się nad tym, ale to właśnie stres, praca w jednej pozycji, czy długotrwała jazda samochodem powodują, że zupełnie nieświadomie spinamy mięśnie. Ciągłe sytuacje tego typu rozłożone w czasie sprawiają, że mięśnie stają się coraz twardsze, przez co uciskają na nerwy wywołując ból. Z kolei odczucie bólu wyzwala w organizmie odruchowe napięcie. Jest to tzw. mechanizm błędnego koła. Najlepszą metodą na przerwanie tej pętli jest właśnie masaż.

Działanie ogólne. Masaż wpływa na ogólną wydolność organizmu i zapobiega wielu chorobom. Powoduje on uwalnianie substancji biologicznie czynnych rozprzeczanych z krwią po całym organizmie oraz pośrednio wpływa na układ nerwowy. Działa uspokajająco i odprężająco. Może mieć również pozytywny wpływ na pracę narządów wewnętrznych.

## Jak się przygotować do masażu?

Podczas zabiegu pacjent odsłania tylko część ciała poddawaną zabiegowi. Pozycja do masażu musi być dla pacjenta wygodna tak, aby mógł się w niej rozluźnić i czuć dobrze.

Należy pamiętać, że masaż jest składową fizjoterapii, jednym z elementów kompleksowej rehabilitacji leczniczej, dlatego, by osiągnąć najlepsze efekty terapeutyczne dobrze jest równolegle z masażem przyjmować inne zabiegi fizykalne i kinezyterapeutyczne.



**GABINET REHABILITACJI  
NASZE ZDROWIE**

**FIZYKOTERAPIA**

- Laseroterapia
- Magnetoterapia
- Ultradźwięki
- Fonoforeza
- Światłoterapia
- Krioterapia
- Elektroterapia

**KINEZYTERAPIA**

- Ćwiczenia – gimnastyka lecznicza
- Ćwiczenia z piłkami i taśmami Thera-Band
- Ćwiczenia korygujące wady postawy

**MASAŻ**

**AQUAVIBRON**

**PLASTROWANIE DYNAMICZNE**

kinezjotaping

**Nasz adres:**  
ul. Laskowska 4a  
32-329 Bolesław  
tel.: 600 871 429

## Informacja Wójta Gminy Bolesław dotycząca zmian w ewidencji gruntów i budynków, stanowiącej podstawę wymiaru podatków lokalnych

Wójt Gminy Bolesław informuje, że zarządza przez Starostę Olkuskiego i przeprowadzona w 2012 roku na terenie Gminy Bolesław modernizacja operatu ewidencji gruntów i budynków polegająca na uzupełnieniu jej o dane ewidencyjne budynków i lokali oraz modernizacja ewidencji gruntów i budynków, w zakresie użytków gruntowych i granic zabudowanych działek, spowodowała w wielu przypadkach zmiany klasyfikacji gruntów, podlegające opodatkowaniu podatkiem od nieruchomości.

Dane zawarte w ewidencji gruntów i budynków stanowią podstawę wymiaru podatków: rolnego, leśnego i od nieruchomości.

Na podatnikach ciąży obowiązek ustawowy złożenia bez wezwania organu podatkowego odpowiednich informacji w sprawie podatku rolnego, od nieruchomości i leśnego w terminie 14 dni od daty wystąpienia zmian.

Organ podatkowy ma obowiązek zmienić naliczenie podatków zgodnie z danymi w ewidencji gruntów i budynków, po przeprowadzeniu postępowania podatkowego i złożeniu przez podatnika informacji podatkowej na odpowiednim formularzu, zawierającej dane o nieruchomościach zgodne z danymi w ewidencji gruntów i budynków.

W związku z powyższym wzywa się podatników nieruchomości położonych na terenie Gminy Bolesław, którzy nie zgłoszyli w 2013 roku korekt informacji podatkowych, do zgłaszania się do Urzędu Gminy Bolesław, 32-329 Bolesław, ul. Główna 58 pokój nr 5A – celem złożenia informacji podatkowych zgodnych z danymi w ewidencji gruntów i budynków. Jeżeli na terenie nieruchomości znajdują się budynki należy dokonać pomiarów ich powierzchni użytkowej stanowiącej podstawę opodatkowania, ponieważ ewidencja zawiera jedynie powierzchnię zabudowy ze wskazaniem ilości kondygnacji budynku i jego funkcji. Zgodnie z ustawą o podatkach i opłatach lokalnych – powierzchnia użytkowa budynku to powierzchnia mierzona po wewnętrznej długości ścian na wszystkich kondygnacjach, z wyjątkiem powierzchni klatek schodowych oraz szybów dźwigowych (za kondygnację uważa się również garaże podziemne, piwnice, sutereny i poddasze użytkowe).

Wójt Gminy Bolesław  
/-/ Ryszard Januszek

## PODZIĘKOWANIE

Serdecznie dziękujemy społeczeństwu sołectwa Bolesław za życzliwość i hojność okazane naszym druhom, którzy rozprawdzali tradycyjne strażackie kalendarze.

Podziękowania kierujemy też do Dyrekcji Nadleśnictwa Olkusz za przychylność i wsparcie dla naszych działań. Z życzeniami pogodnych Świąt Bożego Narodzenia i wszystkiego dobrego w Nowym 2014 Roku

Prezes OSP Bolesław Stanisław Lekston wraz  
z Zarządem i strażakami

## ZMIANA DOTYCHCZASOWEGO SPOSÓBU SEGREGOWANIA ODPADÓW KOMUNALNYCH

Od dnia 1 stycznia 2014r. ulegnie zmianie dotychczasowy sposób selektywnego zbierania i odbierania odpadów komunalnych oraz częstotliwość pozbywania się odpadów komunalnych z terenu nieruchomości.

Od dnia 1 stycznia 2014r. będziemy zbierać osobno:

1. w worku żółtym - tworzywa sztuczne, opakowania wielomateriałowe, metal,
  2. w worku niebieskim - papier i tekturę,
  3. w worku zielonym - szkło,
  4. w worku brązowym - odpady ulegające biodegradacji oraz odpady zielone,
  5. w pojemniku - odpady zmieszane (pozostałości po sortowaniu).
- Odpady komunalne zmieszane odbierane będą od właścicieli nieruchomości zamieszkałych:

1. w okresie od maja do września – jeden raz w miesiącu kalendarzowym,

2. w okresie od października do kwietnia - dwa razy w miesiącu kalendarzowym.

Odpady komunalne odbierane w sposób selektywny obejmujące:

1. papier i tektura,
2. tworzywa sztuczne, opakowania wielomateriałowe, metal,
3. szkło,

odbierane będą od właścicieli nieruchomości zamieszkałych jeden raz w miesiącu.

Odpady komunalne odbierane w sposób selektywny obejmujące odpady komunalne ulegające biodegradacji oraz odpady zielone odbierane będą od właścicieli nieruchomości zamieszkałych:

1. w okresie od maja do września – dwa razy w miesiącu kalendarzowym,

2. w okresie od października do kwietnia - jeden raz w miesiącu kalendarzowym.

## Centrum Stomatologii Euromedic

Lekarz dentysta: **Agnieszka Knapik-Woźniak**

Zakres usług:

- leczenie zachowawcze dzieci i dorosłych
- leczenie endodontyczne (kanałowe)
- profilaktyka stomatologiczna (lakowanie, lakierowanie, fluoryzacja)
- protetyka
- protezy całkowite i częściowe
- protezy szkieletowe
- protezy nylonowe
- korony i mosty (kompozytowe, porcelanowe)
- leczenie i usuwanie zębów w znieczuleniu ogólnym (narkoza)

Godziny przyjęć:

- poniedziałek 9.00-13.00 i 15.00-20.00
- czwartek 15.00-20.00
- piątek 9.00-13.00

Przyjmuje chirurg szczękowo-twarzowy

Rejestracja: **696 428 700**

Sławków, ul. Mały Rynek 6 i 7



# Z niecierpliwością czekano na pierwszą gwiazdę

Z racji tego, że nadszedł już grudzień i śnieg mamy za oknem, dzisiejszy Kącik Kolekcjonera będzie poświęcony świętom Bożego Narodzenia, na który serdecznie wszystkich czytelników zapraszam.

W czasach panowania szlachty święta Bożego Narodzenia obchodzono niezwykle uroczystie i wesoło, odwiedzano się, ucztowano i bawiono. W wigilię Bożego Narodzenia wykonywano wiele magicznych czynności. Aby usunąć z domu i obory złe duchy, po dokładnym posprzątaniu izb i obejścia wyrzucano śmieci za płot. Wieczorem odbywała się tradycyjna kolacja wigilijna. We wszystkich domach starano się, by była jak najobfitsza. Stół przykrywano białym obrusem, pod który wkładano siano, na podłodze rozścielano słomę, a w kątach izby jadalnej ustawiano snopy nie młóconego zboża, co miało symbolizować żłobek i stajenkę, w której narodził się Chrystus. Z niecierpliwością czekano na pierwszą gwiazdę. Gdy się pojawiła, wszyscy domownicy i goście zbierali się i dzielili opłatkiem. Nawet panowie składali wtedy życzenia służbie. Następnie zasiadano do stołu.

Zwyczajowymi potrawami wigilijnymi szlachty polskiej były zupy migdałowa i grzybowa, barszcz z uszkami, śledź, karp, okoń z posiekany jajkiem i polany oliwą, szczupak z szafranem, placuszki z makiem i miodem; podstawę stanowiły jednak ryby. Na Litwie i Rusi obowiązkowo spożywano kutię przyrządzaną z pszenicy lub jęczmienia oraz maku i miodu. Zestaw dań był bardzo różny: na biednych stołach wprawdzie skromny, ale i tak prawie wszyscy najadali się wówczas do syta. Przy każdym stole zostawiano wolne miejsce dla niespodziewanego gościa i zmarłych bliskich. Pamiętano też o zwierzętach, wynosząc im resztki jedzenia i karmiąc opłatkiem. Powszechnie wierzono, że w tym dniu wszystkie stworzenia cieszą się z przybycia Zbawiciela, a o północy nawet dzikie zwierzęta mówią ludzkim głosem. Panowało wówczas przekonanie, iż ten, kto usłyszy wigilijną rozmowę zwierząt, wkrótce umrze. Nie znano jeszcze choinki, ale np. w XVIII wieku na Pomorzu zdobiono różgi, które później rozdawano dzieciom. Po kolacji śpiewano kolędy, a w środku nocy udawano się na pasterkę.

W dzień Bożego Narodzenia obdarowywano się prezentami (później ten zwyczaj, nazywany kolędą, został przeniesiony na Wigilię i Nowy Rok). Niektórzy sami przymawiali się o podarki. Młodzież wiejska, zaczynając od dworu, chodziła od chaty do chaty i zbierała kolędę. Podobnie czynili organści, klechy, a czasem nawet księża i zakonnicy. Parobcy musieli jednak na kolędę zasłużyć śpiewem, recytowaniem wierszy lub odgrywaniem scenek. W dniu Bożego Narodzenia



Kartka pocztowa z okazji Nowego Roku wysłana w latach 30. XX wieku.

odbywało się uroczyste nabożeństwo, podczas którego śpiewano kolędy i pastorałki.

Do tradycji należało oglądanie wystawionych w kościołach, głównie klasztorach, jasełek. Zwyczaj ten został przyniesiony do Polski z Włoch przez zakon franciszkanów i szybko się rozpowszechnił. Jasełka pokazywano od Bożego Narodzenia do Matki Boskiej Gromnicznej (2.II.). Nazwą tą potocznie określano święto Ofiarowania Pańskiego, podczas którego święcono w kościołach świece, a potem przez cały rok przechowywano je w domach, często na eksponowanym miejscu. Zapalano je w celu ochrony przed burzą i piorunami (stąd nazwa "gromnica") oraz wkładano je do rąk konających.

Z okazji świąt Bożego Narodzenia życzę Wam moi drodzy czytelnicy Wszystkiego Najlepszego, radosnych chwil w gronie rodzinnym oraz żeby nadchodzący rok był dla Was o wiele bardziej pomyślniejszy niż obecny. Wesołych Świąt!!!

►Przemysław Reinfus

Piśmiennictwo:

- Chwalba A. (red.), 2006: Obyczaje w Polsce. Od średniowiecza do czasów współczesnych. PWN. Warszawa

## Przysłowia nie tylko o Świątach

Kto się zaleca w adwencie będzie miał żonę na święta.

\*

Koło świętej Ewy noś długie cholewy.

\*

Na dzień Adama i Ewy daruj bliźnim gniewy.

\*

Kiedy Gody jasne to stodoły ciasne.

\*

Boże Narodzenie po wodzie  
To Wielkanoc po lodzie.

\*

Boże Narodzenia po lodzie,  
To Wielkanoc po wodzie.

\*

Na świętego Szczepana  
Bywa błoto po kolana.

\*

Królowie pod szopkę,  
Dnia na kurzą stopkę.

\*

Jeśli nie odleca ptaszki do Michała,  
do Wigilii zima nie nastąpi trwała.



Z okazji Świąt Bożego Narodzenia  
życzymy aby magiczna moc  
Wigilijnego Wieczoru  
przyniosła radość i szczęście  
oraz wypełniła dom  
ciepłą, rodzinną atmosferą,  
a Nowy 2014 Rok  
niech będzie czasem spokoju  
oraz realizacji osobistych zamierzeń

Dyrektor i Pracownicy  
Gminnej Biblioteki Publicznej  
im. Waśniewskich w Bolesławiu



# We wilijom...



Zakończył się sezon prac jesiennych i przygotowawczych do zimy. Od świętego Marcina (24 października) do Świąt Bożego Narodzenia już tylko 40 dni. Advent. Wierzono dawniej, że sny tego okresu sprawdzają się. Minęły też Andrzejkę, wróżby i zabawy. Mówiono, że: "Święta Katarzyna (25 listopada) klucze pogubiła, święty Jędrzej znalazł, zamknął skrzypki zaraz"

Nastał chłód, dżdżyste dni, pierwsze mrozy i śniegi. Nieprzyjemnie przebywać na dworze. Praca ożywała się w domach. Darcie pierza, opowiadanie niesamowitych zdarzeń, opowieści o strachach i duchach. Starsze kobiety opowiadały jak to dawniej bywało. Młodsze robiły na drutach, szydełkowały, w myśli liczyły oczka, wymieniały doświadczenia ze swych amatorskich zamięłowań. W efekcie powstawały czapeczki, szaliczki, sweterki dla dzieci. Często rękawice, skarpety dla dorosłych. Nie brakowało też pomysłów artystycznych: serwetki, makaty, itp.

Czas płynął jakby wolniej, jednak nie stał w miejscu. Zbliżały się święta i trzeba było pomyśleć o przygotowaniach. Pracy było mnóstwo. Mężczyźni zabierali się do cięższych prac w oborze. Wyrzucanie obornika, przygotowywanie porcji pasz dla bydła, rąbanie drewna, noszenie wody z pobliskiej studni. Wiadomo przecież, że o wodociągach pomyślano dopiero pod koniec lat czterdziestych. Warto przy tym wspomnieć, że nie było też światła elektrycznego. Dominowały lampy naftowe, świece i lampy karbidowe (często górnicze).

Obowiązkowe już i tradycyjne było „ogarnięcie domu”. Mycie powały, drzwi, okien i podłóg.

Wszystko musiało być jak nowe. Każdy słój deski wyraźnie czytelny. Po tych podstawowych pracach porządkowych podłogi wykładano słomą pochodzącą z ręcznych omłotów cepami. Czystą, równo ułożoną i aż złocistą. W świąteczną niedzielę rano usuwano ją, zamiatano miotłą pręcianą i podłoga wyglądała odświeżenie. Mężczyźni gacili ściany domu igliwem, jeśli nie zdążyli zrobić tego w listopadzie. Ze zbliżającymi się świętami narastała nerwowa atmosfera; by zdążyć zrobić wszystko co należy, by o czymś nie zapomnieć. Pamiętam z okresu dzieciństwa powiedzenie na tą okoliczność, którą przytaczałem parę lat temu w „Bolesławskich Zeszytach Historycznych”. Znalazła się też w Internecie.

„We wiliom dzieci bijom,  
Za piec wsadzom,  
Jeść nie dadzom”

Brzmi dość zabawnie i na pozór bezsensownie, jednak ukryta jest w nim trafna treść. Otóż dlaczego mieliby bić dzieci w Wigilię? Wyrażona tu jest atmosfera przedświąteczna w domu. Prace przygotowawcze do Świąt. Dużo zajęć dla dorosłych. Dla dzieci brak czasu. One nie mogą płatać się pod nogami, przeszkadzać w pracach. Panują nerwowość i maluch łatwo może oberwać klapsa. By pozbyć się tej „przeszkody” starsi usadzali dziecko za piec zwany „cyganem”, dawali jakąś zabawkę, kartkę papieru i kredki lub książkę – zależnie od wieku dziecka. Dzisiaj już nie uświadczysz takiego pieca, za którym można usadzić dziecko. Są natomiast inne sposoby i możliwości zainteresowania dziecka, których dawniej nie było. Telewizor, komputer, laptop, gry, radio i słuchawki i na uszy.

A dlaczego w Wigilię jeść nie dadzą? Wiadomo! W Wigilię obowiązuje post aż do wieczery. Brak też czasu na przygotowanie potraw jak zazwyczaj. Gdy przemyśleliśmy sens przysłowia wigilijnego, to wróćmy do prac przedświątecznych. Porządki mamy poza sobą, możemy więc przystąpić do wypieków ciast i ciasteczek.

Ciastka robiło się z wałkowanego ciasta blaszanymi foremkami: zwierzątka, ptaszki, kształty jabłek, gruszek i bałwanów. W każdym domu było radełko do robienia ząbkowanych ciastek o dowolnych kształtach. Robiono też ciastka wyciskane maszynką do mięsa. Różne profile ciastek otrzymywało się przez założenie u wylotu maszynki dowolnego wzornika.

Ciastka, obok pierników lukrowanych i cukierków w srebrzystych-złocistych papierkach, były podstawowym elementem dekoracyjnym. Ładnie prezentowały się na choince orzechy włoskie malowane sreberkiem i złotkiem. Ozdoby na choinkę robiono ręcznie. Chętnie pomagały dzieci. Śnieg na choince imitowała wata, z której wylaniały się główki aniołków ze skrzydełkami zakupione w sklepie. Miały często długie, ozdobne suknie usiane foliowymi gwiazdkami. Choinka była opasana spiralnie łańcuchem wykonanym z nici, słomek i kolorowej bibuły. Oświetleniem były różnokolorowe, miniaturowe świece osadzone w metalowych świecznikach, zakupionych lub najczęściej wykonanych z drutu brązowego, ewentualnie miedzianego. Częstym elementem dekoracyjnym były jabłka. Bajecznie wyglądały jabłuszka rajskie pochodzące z jabłoni rosnących najczęściej na miedzach. Zapalone w wieczór wigilijny zimne ognie były niesamowitą frajdą. Po drzewko na choinkę chodziło się do własnego lasu, brodząc po pas w śniegu. Dawniej zimy były bardziej śnieżne i wydaje mi się, że bardziej mroźne, to i sceneria świąteczna wysmienita. Ubrana choinka, porządki, zapachy ciast, świerka, świec dawały świąteczny nastrój. Dodać do tego tajemnicze paczki z prezentami dla dzieci, to prawdziwy raj. Ileż to zabiegów należało czynić, wysiłków, by zaopatrzyć dom na święta! Pomyśleć tylko ileż artykułów potrzebnych było (i jest) na przygotowanie wieczery wigilijnej. Ryby, dawniej łowione najczęściej we własnym zakresie w pobliskich rzekach. Pamiętam, że raz pewnego na stole wigilijnym były gotowane raki. Złowił je mój pradziadek w rzece Białej pod Laskami. Łowił je gołymi rękami, chwytając je odpowiednio dwoma palcami. Woda w rzece była krystalicznie czysta i doskonale przezroczysta. Część artykułów potrzebnych na przygotowanie wieczery pochodziła z własnego gospodarstwa. Kapusta, groch, suszone śliwki i gruszki na kompot, mak do klusek z własnej mąki, siemę konopne na siemienatkę, ser na sernik, itp. O opłatku przypominał, na parę dni przed świętami organista chodzący od domu do domu z ogromną walizką, pilotowany przez chłopca miejscowego znającego mieszkańców i ich domostwa. Niemal natrudziła się cała rodzina w przygotowaniu świąt. Opadły emocje, wróciła dawna rodzinna atmosfera, a nawet lepsza – bo świąteczna.

„...dzieci (nie)biją, za piec(nie)wsadzą”

Przystąpiono do kolacji wigilijnej, łamano się opłatkiem, składano życzenia świąteczne, śpiewano kolędy. Kto posiadał gramofon lub radio włączał kolędy.

Wysiłek w przygotowaniu został sownie nagrodzony. A to przecież nie wszystko. Na wszystkich czekała uroczystość kościelna – Pasterka i dwa dni świąteczne: Boże Narodzenie i Świętego Szczepana.

■ Józef Liszka

## PODZIĘKOWANIE

Serdecznie dziękujemy za udostępnienie fotografii starego domu pani Barbarze Żurek i jej babci Alfredzie Piekoszowskiej. Z życzeniami pięknych, rodzinnych Świąt Bożego Narodzenia.

Redakcja

# Mikołajkowa tradycja kwitnie...



Mikołaj w Domu Wiejskim w Ujkowie Nowym...



W bolesławskim Dworze...



W Domu Wiejskim w Małobądzu...



W Gminnej Bibliotece...



W świetlicy w Hutkach...



W Staropolskim Dworku w Krzykawce...

## BOLESŁAWSKIE PREZENTACJE

Informacyjny Miesięcznik Samorządowy

### Kolportowany na terenie sołectw:

Bolesław, Hutki, Kolonia, Krążek, Krze, Krzykawka, Krzykawa, Laski, Małobądz, Międzygórze, Podlipie, Ujków Nowy.

Wydawca: Centrum Kultury im. Marii Płonowskiej w Bolesławiu

Adres redakcji: ul. Główna 55, tel. (32) 642 40 73,

e-mail: boleslawskie.prezentacje@wp.pl



**Redaktor Naczelny:** Beata Bazan-Bagrowska.

**Zespół redakcyjny:** Józef Liszka, Halina Makowska

**Sekretarz redakcji:** Katarzyna Kocjan

Pismo zrzeszone w Polskim Stowarzyszeniu Prasy Lokalnej.

Redakcja nie odpowiada za treść ogłoszeń i listów od Czytelników oraz zastrzega sobie prawo do zmiany tytułów i objętości nadesłanych tekstów.

**Opracowanie graficzne i skład:** Sebastian Bielecki

**Druk:** F.H.U. Alias Robert Leniartek. 43-600 Jaworzno, ul. Krakowska 8

tel: (32) 225 50 10, e-mail: biuro@aliasprint.pl, www.aliasprint.pl

**Nakład:** 1200 egz.





2014



## Lipiec

- 1 Wt Haliny Mariana
- 2 Śr Jagody Urbana
- 3 Cz Jacka Anatola
- 4 Pt Malwiny Odon
- 5 Sb Marii Antoniego
- 6 Nd Dominiki Gotarda
- 7 Pn Benedykta Cyryla
- 8 Wt Adriany Eugeniusza
- 9 Śr Lukrecji Weroniki
- 10 Cz Olafa Witalisa
- 11 Pt Olgi Kaliny
- 12 Sb Jana Brunona
- 13 Nd Ernesta Malgorzaty
- 14 Pn Bonawentury Steli
- 15 Wt Dawida Henryka
- 16 Śr Eustachego Marii
- 17 Cz Anety Bogdana
- 18 Pt Emilia Erwina
- 19 Sb Wincentego Wodzisiawa
- 20 Nd Czesława Fryderyka
- 21 Pn Daniela Dalidy
- 22 Wt Marii Magdaleny
- 23 Śr Bogny Apolinarego
- 24 Cz Kingi Krystyny
- 25 Pt Walentyny Krzysztofa
- 26 Sb Anny Mirosławy
- 27 Nd Celestyna Lili
- 28 Pn Aidy Innocentego
- 29 Wt Olafa Marty
- 30 Śr Julity Piotra
- 31 Cz Ignacego Lubomira

## Sierpień

- 1 Pt Alfonsa Nadii
- 2 Sb Karliny Gustawa
- 3 Nd Lidii Augusta
- 4 Pn Dominika Jana
- 5 Wt Marii Oswalda
- 6 Śr Sławy Jakuba
- 7 Cz Klaudii Kajetana
- 8 Pt Cypriana Dominika
- 9 Sb Romana Ryszarda
- 10 Nd Bogdana Borysa
- 11 Pn Klary Lidii
- 12 Wt Lecha Euzebij
- 13 Śr Diany Hipolita
- 14 Cz Alfreda Euzebijusza
- 15 Pt Wniebowzięcie NMP
- 16 Sb Stefana Rocha
- 17 Nd Anity Elizy
- 18 Pn Ilony Klary
- 19 Wt Jana Bolesława
- 20 Śr Bernarda Samuela
- 21 Cz Franciszka Joanny
- 22 Pt Marii Cezarego
- 23 Sb Rozy Apolinarego
- 24 Nd Emilii Jerzego
- 25 Pn Luzy Ludwika
- 26 Wt Marii Zefiryny
- 27 Śr Moniki Cezarego
- 28 Cz Patrycji Wyszomira
- 29 Pt Beaty Jana
- 30 Sb Rozy Szczęsnego
- 31 Nd Izabeli Ramony

Plener Plastyczny  
w Krzykawce

Półkolonie

Bieg Przelajowy  
im. J. Łaskawca

## Wrzesień Październik Listopad Grudzień

- 1 Śr Danuty Remigiusza
- 2 Cz Teofila Dinozji
- 3 Pt Teresy Heliodora
- 4 Sb Rozalii Edwina
- 5 Nd Igora Flawii
- 6 Pn Artura Brunona
- 7 Wt Marii Marka
- 8 Śr Pelagii Brygidy
- 9 Cz Arnolda Dionizego
- 10 Pt Pauliny Franciszka
- 11 Sb Emilia Aldony
- 12 Nd Eustachego Maksymiliana
- 13 Pn Gerarda Edwarda
- 14 Wt Alana Kaliksta
- 15 Śr Teresy Jadwigi
- 16 Cz Gawła Florentyny
- 17 Pt Małgorzaty Wiktora
- 18 Sb Juliusza Łukasza
- 19 Nd Pelagii Piotra
- 20 Pn Ireny Jana
- 21 Wt Urszuli Hilarego
- 22 Śr Filipa Korduli
- 23 Cz Marieny Seweryna
- 24 Pt Rafała Marcina
- 25 Sb Darii Wilhelmyny
- 26 Nd Lucjana Ewarysta
- 27 Pn Iwony Sabiny
- 28 Wt Szymona Tadeusza
- 29 Śr Euzebij Wioletty
- 30 Cz Zenobii Przemysława
- 31 Pt Urbana Saturnina

- 1 Śr Wszystkich Świętych
- 2 Nd Bohdana Tobiasza
- 3 Pn Sylwii Huberta
- 4 Wt Karola Olgierda
- 5 Śr Elżbiety Sławomira
- 6 Cz Feliksa Leonarda
- 7 Pt Antoniego Żytomira
- 8 Sb Sewera Hadrian
- 9 Nd Ursyna Todora
- 10 Pn Leny Ludomira
- 11 Wt Rocz. Odzysk. Niepodl.
- 12 Śr Renaty Witolda
- 13 Cz Mikołaja Stanisława
- 14 Pt Rogera Serafyny
- 15 Sb Alberta Leopolda
- 16 Nd Gertrudy Edmund
- 17 Pn Grzegorza Salomei
- 18 Wt Romana Klaudyny
- 19 Śr Elżbiety Seweryna
- 20 Cz Anatola Sędzimir
- 21 Pt Janusza Konrada
- 22 Sb Marka Cecylii
- 23 Nd Adeli Klemensa
- 24 Pn Flory Emmy
- 25 Wt Katarzyny Erazma
- 26 Śr Delfiny Sylwestra
- 27 Cz Waleriana Wilgusza
- 28 Pt Lesława Zdzisława
- 29 Sb Błażeja Saturnina
- 30 Nd Maury Andrzeja
- 31 Pt Urbana Saturnina

Plener Plastyczny  
w Krzykawce

Półkolonie

Bieg Przelajowy  
im. J. Łaskawca

Jesień Poetycka

Święto Niepodległości

Konkurs Kołęd  
i Pastorałek



# Jak na szycie przybyli do świątyni...

1 grudnia 2013 roku, na mszy świętej o godz. 12.15, bracia Rzymskokatolickiej Parafii p.w. Macierzyństwa NMP w Bolesławiu przeżywała swoje doroczne święto. Jak na szycie przybyli do świątyni, by przez wstawienictwo św. Barbary, dziękować Bogu za szczęśliwie przepracowane dniówki i prosić o błogosławieństwo i dalszą opiekę podczas trudnej i niebezpiecznej pracy. Podczas tej uroczystej Eucharystii został poświęcony stary sztandar górniczo-hutniczy. Z racji poważnych zniszczeń został w ostatnim czasie poddany renowacji. Dokonały jej siostry zakonne ze Świętej Katarzyny. O historii i przebiegu tych prac można przeczytać w odrębnym artykule. Uroczystościom przewodniczył Ks. Tadeusz Stokowski z będzińskiego Domu Św. Józefa. W swojej homilii przypomniał, że sztandar jest również znakiem czuwania do którego wzywa nas przeżywany czas adwentu. Składamy gorące podziękowania wszystkim, którzy przyczynili się do odnowienia i uroczystego poświęcenia sztandaru.

Więcej :<http://www.parafiaboleslaw.pl/>



## Górnice Szczęść Boże!

Schodzą się górnicy pod ziemię  
w ciemność, daleko od słońca  
Wychodzi im tu naprzeciw  
Święta Barbara, patronka (...).

1 grudnia 2013 roku był w Parafii Polskokatolickiej p.w. św. Barbary w Krzykawie Małobądzu dniem szczególnym. Rada Parafialna oraz Proboszcz Parafii zaprosili wiernych i górników na uroczystość parafialną ku czci jakże pięknie wpisanej w tradycję naszej gminy patronki.

Ordynariusz Diecezji Krakowsko-Częstochowskiej ks. Infułat mgr Antoni Norman dokonał poświęcenia rzeźby św. Floriana (dłuta Edmunda Pęgla).

Z okazji Barbórki wszystkim braciom Górnikom  
Składamy serdeczne życzenia.  
Aby ich praca była bezpieczna  
i zawsze wracali cali i zdrowi do domu.  
Szczęść Boże...



Rzeźba św. Floriana (dłuta Edmunda Pęgla) u stóp najpiękniejszej części świątyni.



Górnicy przy figurze św. Barbary